

Bsd.

## LOS CIELOS EN LA MONTAÑA

En nuestra Sección Semanal, la Torá relata acerca de lo acontecido en el momento de la Entrega de la Torá, como enuncia el versículo “El Eterno descendió sobre la montaña del Sinaí, sobre la cima de la montaña”.

Rashi explica sobre esas palabras lo siguiente: “se podría haber pensado que Él literalmente descendió sobre la montaña. Para indicar que no fue así, el versículo declara ‘pues desde los cielos hablé con ustedes’. Esto enseña que Di-s inclino los cielos superiores e inferiores y los extendió sobre la montaña como una sábana sobre una cama, y el Trono de Gloria descendió sobre ellos”.

Luego, en capítulo siguiente, en la explicación de Rashi sobre las palabras del versículo “pues desde los cielos he hablado” dice: “sin embargo otro versículo declara: ‘El Eterno descendió sobre la montaña de Sinaí lo que aparentemente contradice este versículo. Viene un tercer versículo y resuelve la aparente contradicción entre ambos versículos. ‘Desde los cielos Él ha hecho escuchar Su voz, para disciplinarse, y sobre la tierra les ha hecho ver Su gran fuego’”.

Rashi explica la contradicción en el primer capítulo, a pesar de que esta surge al estudiar el próximo capítulo, pues de este mismo versículo se comprende que Di-s no descendió sobre la montaña literalmente. Por eso dice que la montaña se llenó de humo, es decir, montaña misma no ardió del fuego.

El énfasis en nuestro versículo es que Di-s si descendió sobre la montaña de Sinaí, y por eso la montaña en ese momento se santificó, prohibiendo que suban en ella. Es decir, a pesar que no podemos decir que descendió literalmente en ella como dice “desde los cielos hable con ustedes”, de todas maneras, inclinó los cielos etc. sobre la montaña como una sábana sobre la cama, literalmente sobre la montaña, así la montaña recibió una santidad especial.

En el próximo capítulo, el énfasis es lo contrario, como Di-s es elevado y enaltecido, por eso Rashi en la explicación cita primero “Desde los cielos Él ha hecho escuchar Su voz, para disciplinarse, y sobre la tierra les ha hecho ver Su gran fuego”, es decir, Di-s no descendió y luego trae como segunda explicación que Di-s inclinó los cielos sobre la montaña.

Ahora comprendemos por qué Rashi en nuestro primer versículo dice “el Trono de Gloria descendió sobre ellos”, pues su intención es explicar que solamente en la Entrega de la Torá, el descenso de Di-s estaba conectado con el humo, en cambio en la salida de Egipto en la plaga de la muerte de los primogénitos no descendió con él. Trono representa a asentarse, algo fijo, y el trono es un tema de honor, o sea, que Di-s descendió con todo Su honor.

Según la explicación profunda: el versículo que enfatiza más el descenso de Di-s sobre la montaña, es en el capítulo 19 versículo 20, 19 es el Nombre de Di-s con su complemento (Havaiá) y 20 representa al nivel de Kéter de Maljut, o sea como descende y se revela el Reinado de Di-s en el mundo. En cambio, el versículo que habla acerca de

lo enaltecido que es Di-s y que no descendió tanto, es en el capítulo 20 versículo 19, transmitiéndonos, que aunque desciende y se inviste en los mundos, queda por encima de ellos.

(Resumen de la cuarta Sijá de Parshat Itró vol. 16)